

An einen Haushalt
Zugestellt
durch Post. at
**Jahrgang
2011
5. Stück**

Ausgegeben und
versendet am
21. Juni 2011

GEMEINDE Nachrichten

Deutsch Schützen – Eisenberg
Höll – Edlitz - St. Kathrein



**Der
Bürgermeister
am Wort**



**Geschätzte
GemeindebürgerInnen
Liebe Jugend!**

Die Ferien für unsere Kinder, die Urlaubszeit und somit die Sommermonate stehen unmittelbar vor der Tür!

Rechtzeitig dafür wurde am 8.6.2011 die Wassererlebniswelt Moschendorf/Gaas eröffnet.
Das Areal bietet Erholung und Spaß für die ganze Familie mit Naturbadeteich – Kanustrecke – Erlebniswelt und einem Badbuffet.

Die Wassererlebniswelt ist sicherlich eine Bereicherung für die Region Unteres Pinkatal!
Ich lade die Bevölkerung und insbesondere die Familien ein, diese Fremdenverkehrsattraktion kennen zu lernen. **Die Kinder werden begeistert sein!**



Von der Betreibergesellschaft wurden **Freikarten** übermittelt, die rechtzeitig zu Ferienbeginn an alle **Kinder der Volksschule und des Kindergartens** verteilt werden.

Alle übrigen schulpflichtigen Kinder (Hauptschule, Gymnasium etc.) können sich **im Gemeindeamt** eine **Tageskarte abholen**.

Dies ist eine Aktion im Rahmen unseres Projektes



Nur einen Tag vorher, am 7.6.2011 hat die Bauverhandlung für das Objekt „**Betreubares Wohnen**“, **Bauteil 2** in Deutsch-Schützen mit 5 Wohnungen stattgefunden. Im **Erdgeschoß** sind **noch 2 Wohnungen frei** (Top 1 und Top 3 mit je 52,63 m² Nutzfläche) und im **Obergeschoß 1 Wohnung** mit rund 77 m².

Interessierte können sich ab sofort im Gemeindeamt melden, wo auch nähere Auskünfte gerne erteilt werden!

A - 7474
Deutsch
Schützen
Nr. 76

Kontakt:
Tel: 03365/2225
Fax: 2225 – 4

post@deutsch-schuetzen-eisenberg.bglg.gv.at

Mit der Umsetzung und Aufstellung der Verkehrsschilder für die Behindertenparkplätze wurde bereits begonnen. Die Standorte wurden in den letzten Gemeindenachrichten, 4/2011 v. 3.5.2011 angeführt.

Ich ersuche alle Verkehrsteilnehmer um Beachtung der Parkordnung und entsprechende Disziplin beim Abstellen der Fahrzeuge. Nach Bestätigung der Verordnung durch die Bezirkshauptmannschaft können bei Nichteinhaltung des Parkverbotes auch Anzeigen getätigt werden.

In diesem Zusammenhang muss ich leider auch mitteilen, dass all unsere Bemühungen um den Erhalt des Grenzpolizeipostens Eisenberg a.d.P. umsonst waren. In diesen Tagen ist ein Schreiben des Landespolizeikommandos Bgld. mit dem Betreff: „Schengenerweiterung – Umsetzungsmaßnahmen“ und Bezug: „Schließung Grenzpolizeiinspektion Eisenberg“ eingetroffen.

„Das Landespolizeikommando Burgenland teilt mit, dass mit Wirksamkeit vom 1.7.2011 die Grenzpolizeiinspektion Eisenberg zufolge Erlasses des Bundesministeriums für Inneres aufgelassen wird.“

In der sicherheitspolizeilichen Betreuung Ihrer Gemeinde durch die örtlich zuständige Polizeiinspektion Kohfidisch treten dadurch – so wie bisher – keine Änderungen ein.“

Soweit die kurze Mitteilung, Schluss, Basta! Kein persönliches Gespräch, keine telefonische Kontaktaufnahme von den zuständigen Behörden. Meine Enttäuschung über dieses unprofessionelle Vorgehen habe ich bereits mehrmals zum Ausdruck gebracht. Unmittelbar nach dem Bekannt werden der Schließung haben der Vizebürgermeister und ich einen entsprechenden Brief an die zuständigen Stellen geschickt, in dem wir unseren Unmut über die Art und Weise des Vorgehens und die Ignoranz unserer Argumente kundgetan haben. Leider ohne Erfolg.

In der letzten Ausgabe der Gemeindenachrichten wurde auch berichtet, dass der Betrieb der Abfallsammelstelle ab Juli 2011 durch Mitarbeiter des Bgld. Müllverbandes (BMV) und dem Umweltdienst Bgld. (UDB) übernommen wird. **Beachten Sie bitte dazu das innen liegende ausführliche Informationsschreiben in dieser Sache.**

Aufgrund vermehrter telefonischer Anfragen teile ich mit, dass Äste (von Bäumen, die auf Privatgrundstücken stehen), - die in das öffentliche Gut bzw. in die Straße oder in den Güterweg hineinragen, von den jeweiligen Besitzern selbstständig zu entfernen sind.

Abschließend wünsche ich schöne Ferien und eine erholsame Urlaubszeit!

Mit den besten Grüßen verbleibt

Ihr Bürgermeister



Museum für Holz- und Handwerk

Wie Sie vielleicht schon wissen, beabsichtigt der Tischlermeister Bruckner Georg ein Museum in St.Kathrein i.B.44 zu eröffnen.

Er sucht dafür noch Ausstellungsstücke, welche mit Holz- und Holzverarbeitung zusammenhängen, wie z.B. altes Tischlerhandwerkzeug, Zimmerer-, Fassbinder-, Wagner-, Drexlerwerkzeug und alte Gerätschaften zur Holzbringung usw.

Sollten Sie solche Stücke zu Hause haben und diese nicht mehr benötigen melden Sie sich bitte bei Herrn Bruckner Georg unter der Tel.Nr. 03365/2277 oder mobil 0676/9462222.

Dieses Museum soll eine Bereicherung und neue Attraktion für unsere Gemeinde werden.

Gemeinderatssitzung 24.05.2011

- Der **Voranschlag 2011** wird nach einstimmigem Beschluss im Gemeinderat wie folgt festgesetzt:

Ordentlicher Haushalt:

Einnahmen	€ 1.440.400,--
Ausgaben	€ 1.440.400,--

Außerordentlicher Haushalt:

Einnahmen	€ 791.800,--
Ausgaben	€ 791.800,--

Der Voranschlag für die Gemeinde Infrastruktur KG wird mit € 500.200,-- ebenfalls einstimmig zur Kenntnis genommen.

Im Voranschlag enthalten ist nunmehr auch die Darlehensumschuldung für den Ausbau der Kläranlage und der Neuerrichtung des Komm'Zentrums lt. Beschluss des Gemeinderates vom 23.3.2011.

- Die Verpflichtungserklärung für den Güterweg „Eisenberg-Dickmais, programmierte Instandhaltung“, mit einem Finanzierungsvolumen von € 70.000,-- wird einstimmig angenommen.
Die Landesförderung beträgt 40 %, d.s. € 28.000,--.
- Mehrheitlich wird die Abtretung der Geschäftsanteile von € 1.750,-- an der Weinidylle Tourismus GmbH an die Gemeinde Eberau beschlossen.
Mittels Abtretungsvertrag übernehmen die Gemeinden Eberau u. Moschendorf je 50 % an der Weinidylle Tourismus GmbH.

Diese Gesellschaft betreibt die „Wassererlebniswelt“.

Buchpräsentation

Adi LANG, geboren 1957 in St. Kathrein, 1976 Matura am Realgymnasium Güssing, Sozialpädagoge im steirischen Landesdienst, 1999 bis 2004 Magisterstudium der Geschichte, Archäologie und Erziehungswissenschaften, 2006 bis 2008 Doktoratsstudium der Geschichte an der Karl-Franzens-Universität Graz, hat nachstehende Publikationen getätigt:

**„Kriegsende, Besetzungszeit und die Ereignisse von 1956 im Pinkaboden“ (2005),
ausgezeichnet mit dem Förderpreis der Burgenlandstiftung Theodor Kery (2006),
„NS-Regime, Kriegsende und russische Besetzungszeit im Südburgenland“ (2008).**

„Die NS-Zeit begann mit dem „Umbruch“ und endete mit dem Zusammenbruch.

Dazwischen lag ein Meer an Drangsal, Verfolgung, Willkür und Leid. Was hoffnungsvoll begonnen hatte, endete in einer Katastrophe, und wer sich am Beginn als stolzer Mitgestalter fühlen durfte, wünschte am Ende, nur Betroffener zu sein“.

Das Buch „NS-Regime, Kriegsende und russische Besetzungszeit im Südburgenland“ ist zum Preis von € 30,-- im Gemeindeamt erhältlich

Freilaufende Hunde

Vorfälle von Hunden, die Menschen angreifen und verletzen bzw. andere Tiere töten, zeigen, dass Vorsicht geboten ist.

Die Ängste der Mitbürger sind durchaus ernst zu nehmen!

Es wird nochmals auf das Landespolizeistrafgesetz hingewiesen!

Demnach hat der Halter eines Tieres dieses in einer Weise zu beaufsichtigen oder zu verwahren, dass durch das Tier dritte Personen weder **gefährdet** noch über das zumutbare Maß hinaus belästigt werden. Als zumutbare Belästigung Dritter gilt insbesondere auch die Verunreinigung von Kinderspielplätzen und ähnlichen Flächen.

Wer gegen diese Verordnung in Folge zuwiderhandelt, wird von der Bezirksverwaltungsbehörde wegen Verwaltungsübertretung mit einer Geldstrafe von bis zu € 360,00 geahndet.



Die betroffenen Hundebesitzer werden nochmals eindringlich ersucht, ihre Hunde nach den gesetzlichen Bestimmungen zu verwahren!

Jubiläen

Geburtstage - 3. Vierteljahr 2011

SCHNEIDER Anton (85)	Eisenberg a/P., Dorfstraße 44	2. Juli
Mag. WIESLER Josef (55)	Deutsch-Schützen 91	3. Juli
STUBITS Josefine (60)	St. Kathrein i.B. 29	4. Juli
KAINZ Ingrid (65)	Eisenberg a/P., Hauptstraße 23	5. Juli
JELOSICS Alois (70)	St. Kathrein i.B. 8	13. Juli
SCHNALZER Beatrix (50)	Deutsch-Schützen 4	12. Juli
HOFER Inge (70)	Edlitz i.B. 6	15. Juli
UNGER Inge (50)	Edlitz i.B. 42	19. Juli
PEHR Josef (50)	Deutsch-Schützen 42	21. Juli
STUBITS Anna (60)	Edlitz i.B. 23	23. Juli
ZINK Anni (50)	Deutsch-Schützen 114	25. Juli
EIBEL Irma (90)	Eisenberg a/P., Dorfstraße 32	29. Juli
WEBER Anita (50)	Eisenberg a/P., Wingl 8/1	2. August
KOPFENSTEINER Maria (90)	Deutsch-Schützen 8	3. August
FOLTYN Gerwin (55)	St. Kathrein i.B. 31	7. August
LEUPRECHT Waltraud (65)	Eisenberg a/P., Grenzlandstr. 78	10. August
HOLZGETHAN Alexander (85)	Eisenberg a/P., Wingl 16	12. August
LANG Rosa (85)	St. Kathrein i.B. 49	16. August
REH Günther (70)	Deutsch-Schützen 231	18. August
MAYER Manfred (60)	Deutsch-Schützen 201	20. August
BRANDSTÄTTER Monika (50)	Eisenberg a/P., Hauptstraße 10	22. August
VÖGL Herbert (70)	Höll 10	23. August
MEYERHOFER Gerhard (65)	Edlitz i.B. 4	25. August
STANGL Paul (65)	Eisenberg a/P., Wingl 7	1. September
PEER Maria (80)	Höll 19	2. September
FUSZ Heidemarie (70)	Eisenberg a/P., Teichgasse 9	10. September
SCHNALZER Werner (65)	Deutsch-Schützen 134	12. September
STEURER Ewald (60)	Deutsch-Schützen 210	13. September
PALKOVITS Felix (55)	Edlitz i.B. 50	14. September
PALKOVITS Heribert (65)	St. Kathrein i.B. 54	18. September
SZABO Maria (92)	Eisenberg a/P., Weinbergstraße 35	21. September
HEINZL Brunhilde (55)	Eisenberg a/P., Hauptstraße 30	22. September
WACHTER Inge (70)	Eisenberg a/P., Dorfstraße 19	23. September
HERZOG Friederike (90)	St. Kathrein i.B. 57	23. September
HOLZGETHAN Maria (85)	Eisenberg a/P., Wingl 6	26. September
SASS Matthias (55)	Deutsch-Schützen 63b	29. September
WALLNER Angelika (60)	Deutsch-Schützen 118	30. September

Silberne Hochzeit

WEBER Otmar u. Gabriele	Eisenberg a/P., Untere Kellergasse	25. Juli
WINDISCH Josef u. Manuela	Deutsch-Schützen 94	30. August

Goldene Hochzeit

Windisch Stefan u. Rosa	Deutsch-Schützen 227	15. August
-------------------------	----------------------	------------

Herzlichen Glückwunsch !

Veranstaltungskalender

Juli, August und

September 2011

- 02.07. LESUNG um 17.30 Uhr, aus dem neuen 3. Band der Nebenmenschen-Saga, bei Frau Schmid Barbara in St. Kathrein i.B. Nr. 57
03.07. Frühschoppen, FF Eisenberg, Halle Eisenberg
10.07. KINDEROLYMPIADE – Kinderintegrationsfest, Naturpark Eisenberg
17.07. 10 Jahre Dart Club – Frühschoppen Eisenberg
22.u.23.07. Reggae in the Park, Naturpark Eisenberg, Cafe Schieder
31.07. Frühschoppen, Feuerwehr St.Kathrein
im Juli
jeden Donnerstag Grillabend, Wachter-Wieslers Ratschen
- 06.08. Kellergassenfest am Eisenberg
13.08. FPÖ – Preisfischen in Deutsch-Schützen
14.08. Spritzerjagd (Rätselveranstaltung) Eisenberg
20.08. Preisfischen, Stauby's Freizeitclub
21.08. Heimattag, Verschönerungsverein Deutsch-Schützen
im August
jeden Donnerstag Grillabend, Wachter-Wieslers Ratschen
- 03.09 WEINKOST – Komm Zentrum Deutsch-Schützen
04.09. Winzerkirtag mit Frühschoppen, Halle Eisenberg
10.09. K's life, SV Deutsch-Schützen, Halle Eisenberg
11.09. Herbstfest der Senioren St. Kathrein
18.09. Kirtag, Wachter-Wieslers Ratschen
24.09. Sturm u. Kastanien, Wachter-Wieslers Ratschen

BUSCHENSANKTERMINE

- 23.06.-09.07. Schlaffer Anna u. Berthold, Deutsch-Schützen 230
08.07.-17.07. Wallner Gerhard, Deutsch-Schützen, Weinberg
08.07.-24.07. Poller Helmut u. Sonja, Kulmer Weinberg
09.07.-17.07. Wiesler-Schreiner, Eisenberg/P., Untere Kellergasse 16
29.07.-07.08. Weber Edi u. Anita, Deutsch-Schützen, Weinberg
- 05.08.-20.08. Webert Herbert u. Martina, Eisenberg a/P., Am Naturpark 40
- 17.09.-23.10. Wiesler-Schreiner, Eisenberg a/P., Untere Kellergasse 16
(Sa,So,Ft)
- ab Mitte September Wachter-Wiesler Weingut, Deutsch-Schützen, Weinberg
(Sa,So ab 15.00)